



VILLE DE QUÉBEC

RÈGLEMENT R.V.Q. 1428

**RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LE COÛT DES
PERMIS ET DES LICENCES, LES TAXES SPÉCIALES, LA
TARIFICATION DE BIENS ET DE SERVICES ET LES AUTRES
FRAIS RELATIVEMENT À LA FOURNITURE DES SERVICES
D'EMPLOYÉS MANUELS**

**Avis de motion donné le 17 novembre 2008
Adopté le 1^{er} décembre 2008
En vigueur le 4 décembre 2008**

NOTES EXPLICATIVES

Ce règlement modifie le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais, afin d'imposer une nouvelle tarification, à compter de l'entrée en vigueur de ce règlement, pour la fourniture des services des employés manuels.

RÈGLEMENT R.V.Q. 1428

RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LE COÛT DES PERMIS ET DES LICENCES, LES TAXES SPÉCIALES, LA TARIFICATION DE BIENS ET DE SERVICES ET LES AUTRES FRAIS RELATIVEMENT À LA FOURNITURE DES SERVICES D'EMPLOYÉS MANUELS

LA VILLE DE QUÉBEC, PAR LE CONSEIL DE LA VILLE, DÉCRÈTE CE QUI SUIT :

1. L'article 7.1 du *Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais*, R.R.V.Q. chapitre C-9, est modifié par le remplacement de ce qui précède le paragraphe 1° par ce qui suit :

« 7.1. La tarification pour la fourniture des services d'employés et pour l'utilisation d'équipement effectuée avant l'entrée en vigueur du *Règlement modifiant le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement à la fourniture des services d'employés manuels*, R.V.Q. 1428, est imposée comme suit : ».

2. Ce règlement est modifié par l'insertion, après l'article 7.1, du suivant :

« 7.2. La tarification pour la fourniture des services d'employés et pour l'utilisation d'équipement effectuée à compter de l'entrée en vigueur du *Règlement modifiant le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement à la fourniture des services d'employés manuels*, R.V.Q. 1428, est imposée comme suit :

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
1° Triporteur électrique	Sans objet	Tous	1 \$/heure
2° Motocyclette 255 cc et moins	Sans objet	Tous	1 \$/heure
3° Motocyclette 400 cc et plus	Sans objet	Tous	7 \$/heure
4° Motoneige	Sans objet	Tous	11 \$/heure
5° Véhicule tout-terrain	Sans objet	Tous	23 \$/heure
6° Voiturette électrique	Sans objet	Tous	6 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
7° Voiture à rebuts	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
8° Embarcation	Sans objet	Tous	Gratuit
9° Automobile	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
10° (<i>supprimé</i>)			
11° Automobile familiale	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
12° Camionnette 1 700 kilogrammes	Sans objet	Tous	8 \$/heure
13° Camionnette 2 300 kilogrammes	Sans objet	Tous	9 \$/heure
14° Camionnette 3 400 kilogrammes	Sans objet	Tous	10 \$/heure
15° Camionnette 4 500 kilogrammes	Sans objet	Tous	10,50 \$/heure
16° Fourgonnette conventionnelle	Sans objet	Tous	9,50 \$/heure
17° Mini-fourgonnette	Sans objet	Tous	11 \$/heure
18° Mini-bus	Sans objet	Tous	11 \$/heure
19° Camion 4 500 kilogrammes	Sans objet	Tous	10,50 \$/heure
20° Camion 4 500 kilogrammes 4 X 4	Sans objet	Tous	15 \$/heure
21° Camion 5 000 à 9 000 kilogrammes	Sans objet	Tous	9,50 \$/heure
22° Fourgonnette hi-cube 4 500 à 9 000 kilogrammes	Sans objet	Tous	11 \$/heure
23° Fourgonnette step-van	Sans objet	Tous	11 \$/heure
24° Camion 12 701 à 18 100 kilogrammes	Sans objet	Tous	16 \$/heure
25° Camion 18 101 kilogrammes et plus	Sans objet	Tous	26 \$/heure
26° (<i>supprimé</i>)			
27° (<i>supprimé</i>)			
28° (<i>supprimé</i>)			

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
29° (<i>supprimé</i>)			
30° (<i>supprimé</i>)			
31° Autobus de plus de neuf passagers	Sans objet	Tous	23 \$/heure
32° Camion unité à asphalte	Sans objet	Tous	28 \$/heure
33° Camion asphalte	Sans objet	Tous	28 \$/heure
34° Camion atelier avec grue et outils hydrauliques	Sans objet	Tous	12,50 \$/heure
35° Camion unité mobile aqueduc et égouts	Sans objet	Tous	17 \$/heure
36° Camion service aqueduc et égouts	Sans objet	Tous	9 \$/heure
37° Camion compresseur	Sans objet	Tous	23 \$/heure
38° Camion écuereur d'égouts à pression	Sans objet	Tous	24 \$/heure
39° Camion écuereur d'égouts à pression-suction	Sans objet	Tous	46 \$/heure
40° Camion plate-forme six roues	Sans objet	Tous	14 \$/heure
41° Camion plate-forme avec grue six roues	Sans objet	Tous	19 \$/heure
42° Camion plate-forme avec grue dix roues	Sans objet	Tous	25 \$/heure
43° Camion plate-forme avec grue et outils hydrauliques six roues	Sans objet	Tous	14 \$/heure
44° Camion nacelle aérienne 9 000 kilogrammes et moins	Sans objet	Tous	17 \$/heure
45° Camion nacelle aérienne de plus de 9 000 kilogrammes	Sans objet	Tous	27 \$/heure
46° Camion ravitailleur	Sans objet	Tous	13,50 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
47° Camion soudeuse	Sans objet	Tous	13,50 \$/heure
48° Camion tasseur chargement arrière 15 à 19 mètres cubes	Sans objet	Tous	35 \$/heure
49° Camion tasseur chargement latéral 22 mètres cubes et plus	Sans objet	Tous	31 \$/heure
50° Camion tasseur chargement latéral neuf mètres cubes et moins	Sans objet	Tous	14 \$/heure
51° Camion tasseur chargement frontal 25 mètres cubes	Sans objet	Tous	75 \$/heure
52° Camion tasseur chargement latéral 16 mètres cubes	Sans objet	Tous	24 \$/heure
53° Camion tasseur chargement arrière moins de 15 mètres cubes	Sans objet	Tous	22 \$/heure
54° Camion transport de conteneurs à roulage	Sans objet	Tous	29 \$/heure
55° Camion traceur de lignes	Sans objet	Tous	57 \$/heure
56° Camion obturateur de fissures	Sans objet	Tous	46 \$/heure
57° Camion arroseuse de grues	Sans objet	Tous	36 \$/heure
58° Camion épandeur six roues	Sans objet	Tous	24 \$/heure
59° Camion épandeur dix roues	Sans objet	Tous	26 \$/heure
60° Camion fardier six roues	Sans objet	Tous	10 \$/heure
61° Autoneige Bombi	Sans objet	Tous	77 \$/heure
62° Autoneige Skidoozer	Sans objet	Tous	113 \$/heure
63° Balai mécanique	Sans objet	Tous	46 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
64° Balai à succion/ vide-puisard	Sans objet	Tous	51 \$/heure
65° Mini-balai	Sans objet	Tous	22 \$/heure
66° Chargeuse moins de deux mètres cubes	Sans objet	Tous	28 \$/heure
67° Chargeuse deux mètres cubes et plus	Sans objet	Tous	47 \$/heure
68° Chariot élévateur à essence	Sans objet	Tous	40 \$/heure
69° Chariot élévateur électrique	Sans objet	Tous	23 \$/heure
70° Finisseur d'asphalte	Sans objet	Tous	30 \$/heure
71° Niveleuse conventionnelle	Sans objet	Tous	38 \$/heure
72° Rétrocaveuse	Sans objet	Tous	21 \$/heure
73° Rouleau compacteur moins de cinq tonnes de compact	Sans objet	Tous	16 \$/heure
74° Souffleuse à neige type tracteur	Sans objet	Tous	64 \$/heure
75° Souffleuse à neige type camion	Sans objet	Tous	86 \$/heure
76° Surfaceuse à glace	Sans objet	Tous	36 \$/heure
77° Tracteur chenille	Sans objet	Tous	42 \$/heure
78° Tracteur sur roues articulées	Sans objet	Tous	35 \$/heure
79° Tracteur utilitaire	Sans objet	Tous	12 \$/heure
80° Tracteur tondeuse	Sans objet	Tous	9 \$/heure
81° Appareil automoteur à tracer les lignes	Sans objet	Tous	11 \$/heure
82° Pelle hydrolique 0 à 0,33 mètre cube	Sans objet	Tous	35 \$/heure
83° Pelle hydraulique plus de 0,33 mètre cube	Sans objet	Tous	37 \$/heure
84° Arroseuse de fleurs 2 500 litres	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
85° Aspirateur à feuilles sans trémies	Sans objet	Tous	6 \$/heure
86° Aspirateur à feuilles avec trémies	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
87° Machine à dégeler à vapeur	Sans objet	Tous	17 \$/heure
88° Machine à dégeler électrique	Sans objet	Tous	31 \$/heure
89° Chauffe-goudron conventionnel	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
90° Compresseur sur roues	Sans objet	Tous	16 \$/heure
91° Compresseur sur patins	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
92° Épandeur d'abrasif sur camion moins de sept mètres cubes	Sans objet	Tous	1 \$/heure
93° Épandeur d'abrasif sur camion plus de neuf mètres cubes	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
94° Épandeur d'abrasif sur roues	Sans objet	Tous	13,50 \$/heure
95° Flèche remorque à batterie	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
96° Générique sur roues plus de cinq kilowatts	Sans objet	Tous	20 \$/heure
97° Génératrice sur patins	Sans objet	Tous	39 \$/heure
98° Machine à peindre	Sans objet	Tous	2 \$/heure
99° Pompe sur patins plus de 110 millimètres	Sans objet	Tous	2 \$/heure
100° Pompe à diaphragme sur roues plus de 110 millimètres	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
101° Poste de soudure	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
102° Remorque-capacité 0 à 499 kilogrammes	Sans objet	Tous	3 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
103° Remorque-capacité 500 à 1 999 kilogrammes	Sans objet	Tous	2 \$/heure
104° Remorque-capacité 2000 à 4 999 kilogrammes	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
105° Remorque-capacité 5 000 à 9 999 kilogrammes	Sans objet	Tous	2 \$/heure
106° Remorque-capacité 10 000 kilogrammes et plus	Sans objet	Tous	5 \$/heure
107° Roulotte bureau	Sans objet	Tous	2 \$/heure
108° Écureur d'égout à godet	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
109° Surfaceuse à glace sur remorque	Sans objet	Tous	2 \$/heure
110° Unité à asphalte sur remorque chauffée	Sans objet	Tous	12,50 \$/heure
111° Aile de côté sur camion	Sans objet	Tous	5,50 \$/heure
112° Aile de côté sur niveleuse	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
113° Aile de côté sur chargeuse	Sans objet	Tous	6 \$/heure
114° Attachement trois points	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
115° Balai sur tracteur conventionnel	Sans objet	Tous	4 \$/heure
116° Balai sur tracteur articulé	Sans objet	Tous	3 \$/heure
117° Gratte en V sur camion	Sans objet	Tous	4 \$/heure
118° Gratte - buteur	Sans objet	Tous	4 \$/heure
119° Gratte de stationnement	Sans objet	Tous	7 \$/heure
120° Gratte de piste de ski	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
121° Gratte sens unique 4 500 kilogrammes et moins	Sans objet	Tous	2 \$/heure
122° Gratte sens unique sur camion six roues	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
123° Gratte sens unique sur camion dix roues	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
124° Gratte réversible/Jeep	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
125° Gratte réversible 4 500 kilogrammes et moins	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
126° Gratte réversible camion six roues	Sans objet	Tous	4 \$/heure
127° Gratte réversible camion dix roues	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
128° Gratte réversible tracteur chenille	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
129° Gratte réversible tracteur roues articulées	Sans objet	Tous	4 \$/heure
130° Gratte réversible conventionnelle	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
131° Gratte réversible sur chargeur	Sans objet	Tous	8,50 \$/heure
132° Débalayeuse sur pneus, camion dix roues	Sans objet	Tous	7 \$/heure
133° Souffleuse tracteur chenille	Sans objet	Tous	8 \$/heure
134° Souffleuse chargeuse	Sans objet	Tous	39 \$/heure
135° Souffleuse tracteur sur roues articulées	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
136° Souffleuse tracteur conventionnel	Sans objet	Tous	4 \$/heure
137° Souffleuse tracteur à manchons	Sans objet	Tous	2 \$/heure
138° Tondeuse à lames	Sans objet	Tous	5 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
139° Tondeuse à fléau	Sans objet	Tous	5,50 \$/heure
140° Godet à gravier chargeuse	Sans objet	Tous	8 \$/heure
141° Godet à gravier rétrocaveuse	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
142° Godet à neige chargeuse	Sans objet	Tous	8,50 \$/heure
143° Godet à neige rétrocaveuse	Sans objet	Tous	1 \$/heure
144° Fourchette chargeur deux mètres cubes et plus	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
145° Gratte polyvalente 4 500 kilogrammes et moins	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
146° Gratte arrière	Sans objet	Tous	4 \$/heure
147° Godet rétro pelle hydraulique	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
148° Godet rétro rétrocaveuse	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
149° Godet à fosse pelle et rétrocaveuse	Sans objet	Tous	4 \$/heure
150° Godet bi-coquilles sur grue	Sans objet	Tous	6 \$/heure
151° Marteau à percussion hydraulique rétro	Sans objet	Tous	17 \$/heure
152° Marteau à percussion hydraulique pelle	Sans objet	Tous	26 \$/heure
153° Épandeur d'abrasif camion tracteur sur roues	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
154° Épandeur d'abrasif camion de 4 500 kilogrammes	Sans objet	Tous	3 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
155° Épandeur d'abrasif camion plus de 4 500 kilogrammes	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
156° Benne à asphalte isolée	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
157° Atomiseur dorsal	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
158° Bêcheuse	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
159° Compacteur kangourou	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
160° Coupe-glace	Sans objet	Tous	3 \$/heure
161° Découpeuse à disque à essence	Sans objet	Tous	11 \$/heure
162° Découpeuse à disque	Sans objet	Tous	7,50 \$/heure
163° Génératrice portative 2,5 kilowatts	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
164° Génératrice portative 2,6 kilowatts à 5 kilowatts	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
165° Machine à tracer les lignes de rues	Sans objet	Tous	5,50 \$/heure
166° Machine à tracer les lignes de patinoire	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
167° Marteau à percussion électrique	Sans objet	Tous	2 \$/heure
168° Marteau à percussion hydraulique	Sans objet	Tous	4 \$/heure
169° Marteau à percussion pneumatique	Sans objet	Tous	1 \$/heure
170° Marteau compacteur hydraulique	Sans objet	Tous	3 \$/heure
171° Marteau écailleur hydraulique	Sans objet	Tous	3 \$/heure
172° Foreuse à percussion hydraulique	Sans objet	Tous	3 \$/heure
173° Foreuse à percussion pneumatique	Sans objet	Tous	3 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
174° Perceuse hydraulique	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
175° Planteur hydraulique à poteau	Sans objet	Tous	3 \$/heure
176° Mini-tondeuse à filaments	Sans objet	Tous	2 \$/heure
177° Moteur hors-bord à essence	Sans objet	Tous	8 \$/heure
178° Pompe portative de 40 millimètres	Sans objet	Tous	6 \$/heure
179° Pompe portative de 50 millimètres	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
180° Pompe portative de 60 millimètres	Sans objet	Tous	7 \$/heure
181° Pompe portative de 75 millimètres	Sans objet	Tous	7,50 \$/heure
182° Pompe portative de 100 millimètres	Sans objet	Tous	8 \$/heure
183° Pompe portative à diaphragme	Sans objet	Tous	6 \$/heure
184° Pompe à eau hydraulique	Sans objet	Tous	6 \$/heure
185° Pompe submersible électrique	Sans objet	Tous	3 \$/heure
186° Pompe à eau à haute pression	Sans objet	Tous	4 \$/heure
187° Plaque vibrante de 0 à 999 kilogrammes compaction	Sans objet	Tous	5 \$/heure
188° Plaque vibrante de 1 000 à 3 499 kilogrammes compaction	Sans objet	Tous	10 \$/heure
189° Plaque vibrante de 3 500 à 6 000 kilogrammes compaction	Sans objet	Tous	15 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif
190° Souffleuse à manchons	Sans objet	Tous	8 \$/heure
191° Tarière à terre un opérateur	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
192° Tarière à glace	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
193° Tondeuse à gazon	Sans objet	Tous	7 \$/heure
194° Tronçonneuse	Sans objet	Tous	10 \$/heure
195° Vaporisateur	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
196° Toupie à fissures	Sans objet	Tous	12 \$/heure
197° Chariot élévateur électrique	Sans objet	Tous	11 \$/heure
198° Compresseur portatif	Sans objet	Tous	1,50 \$/heure
199° Équipement de désincarcération	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
200° Machine à laver les planchers	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
201° Mélangeur à béton	Sans objet	Tous	8,50 \$/heure
202° Monte charge	Sans objet	Tous	4,50 \$/heure
203° Moto soudeuse portative	Sans objet	Tous	4 \$/heure
204° Pelle à neige motorisée	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
205° Perforatrice motorisée carotteuse	Sans objet	Tous	6,50 \$/heure
206° Machine à effacer les lignes	Sans objet	Tous	4 \$/heure
207° Rouleau Ryan	Sans objet	Tous	2 \$/heure
208° Sertisseur	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
209° Souffleuse à dos portative	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
210° Stérilisateur	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure
211° Taille-haies	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure
212° Mélangeur à mortier	Sans objet	Tous	3,50 \$/heure

Service ou bien offert	Catégorie de service ou de bien	Clientèle	Tarif		
213° Rouleau vibrant Bomag	Sans objet	Tous	2,50 \$/heure		
214° Tracteur à manchons conventionnel	Sans objet	Tous	5 \$/heure		
215° Scie à béton 41 cv et moins	Sans objet	Tous	25 \$/heure		
216° Scie à béton plus de 41 cv	Sans objet	Tous	39 \$/heure		
217° Unité d'éclairage	Sans objet	Tous	1 \$/heure		
218° Plate-forme élévatrice électrique	Sans objet	Tous	2 \$/heure		
219° Service d'employés manuels	Sans objet	Tous	Taux 100%	Taux 150%	Taux 200%
	Sans objet	Tous	42 \$/heure	44 \$/heure	59 \$/heure
	Sans objet	Tous	46 \$/heure	49 \$/heure	66 \$/heure
a) Classes 1 à 4 :			51 \$/heure	54 \$/heure	72 \$/heure
b) Classes 5 à 8 :					
c) Classes 9 à 12 :					
220° (<i>supprimé</i>)					
221° (<i>supprimé</i>)					

Les frais d'administration de 15 % sont inclus dans les tarifs du présent article. ».

3. Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Avis de motion

Je donne avis qu'à une prochaine séance, il sera présenté un règlement modifiant le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais afin d'apporter certains ajustements aux tarifs applicables en matière de permis d'amuseur et de permis d'artisan.

Dispense de lecture de ce règlement est demandée puisque tous les membres du conseil ont reçu une copie du projet de règlement.